

2016-03-31 Nr. 26

PATVIRTINTA
Mokslo ir enciklopedijų leidybos centro direktoriaus
2014-08-25 įsakymu Nr. IV-82

AUTORINĖ SUTARTIS Nr. 15
(Mokslo leidiniams)

Vilnius, 2016 m. kov 21 d.

Mokslo ir enciklopedijų leidybos centras, toliau vadinamas **Užsakovu**, atstovaujamas
direktoriaus Rimanto Karecko, ir **įvado autorius**, sudarytojas, vertėjas, (reikalinga pabraukti)
Kazimieras Garšva

(vardas ir pavardė)

asmens kodas , Socialinio draudimo pažymėjimo Nr. ,
papildoma pensijų įmoka 1% (moku, nemoku – reikalinga pabraukti)
toliau vadinamas **Autoriumi**, sudaro šią sutartį:

1. **Autorius** perduoda **Užsakovui** teisę išleisti ar pakartotinai leisti (reikalinga pabraukti)
lietuvių kalba kūrinių įvadą Jono Užpurvio knygai "Trys kalbinės studijos" ir platinti jį.
2. Leidinio apimtis 0,2 autoriinių lankų. Leidinio tiražas 150 egzempliorių.
3. **Autorius** kūrinių **Užsakovui** įteikė, įsipareigoja įteikti (reikalinga pabraukti) ~~iki~~ 2016 m. kov
31 d.
4. Kūrinys įteikiamas **Užsakovui** atspausdintas kompiuteriu arba rašomąja mašinėle.
5. Kūrinys laikomas priimtu, jei **Užsakovas** per 30 dienų nepareiškia **Autoriui** jokių pretenzijų.
6. Jei rankraštį reikia taisyti arba jo atidavimas vėluoja, naujas terminas nustatomas šalių
susitarimu ir įforminamas priedu prie šios sutarties. Šiuo atveju **Užsakovas** pasilieka teisę,
suderinęs su **Autoriumi**, peržiūrėti autorinio atlyginimo įkainius.
7. **Užsakovas** įsipareigoja išleisti kūrinių sutartu būdu ir forma 2016 m. II ketvirtyje.
8. **Užsakovas** įsipareigoja ant kiekvieno išleisto kūrinių egzemplioriaus nurodyti **Autoriaus**
vardą arba autoriaus nurodytą pseudonimą ar kitą autorių identifikuojančią informaciją.
9. **Autorius** įsipareigoja sutarties galiojimo laikotarpiu be raštiško **Užsakovo** sutikimo
neperduoti leidybinių teisių kitiems leidėjams, o po to sutartis gali būti atnaujinta bendru šalių
susitarimu.
10. **Užsakovas** turi teisę nutraukti sutartį:
 - 10.1. kai po ekspertų aprobavimo rankraštis atmetamas;
 - 10.2. kai **Autorius** jo laiku nepristatė;
 - 10.3. kai **Autorius** atsisakė padaryti siūlomus taisymus.
11. **Autorius** turi teisę nutraukti sutartį, kai **Užsakovas** be pateisinamos priežasties ir
nesuderinęs su **Autoriumi**, pažeidė šios sutarties 7 punktą.
12. **Autorius** neturi teisės daryti esminių pataisymų leidinio makete be **Užsakovo** sutikimo.
13. **Autorius** įsipareigoja nustatytais terminais perskaityti leidinio korektūras.
14. **Užsakovas** įsipareigoja, išleidus leidinį, **Autoriui** nemokamai įteikti egzempliorių.
15. Autorinis atlyginimas nustatomas procentais arba įkainiais (reikalinga pabraukti):
 - 15.1. % nuo pajamų, gautų realizavus leidinį. Autorinis atlyginimas mokamas kas
ketvirtį. Už 60 egzempliorių (signaliniai ir privalomieji) autorinis atlyginimas nemokamas.
 - 15.2. EUR už autoriinį lanką, 200 EUR už įvado autoriinį lanką, EUR už
komentarų autoriinį lanką, EUR už autoriinį lanką rengiant rodyklę. Autorinis atlyginimas
išmokamas ne vėliau kaip per 6 mėnesius nuo knygos išleidimo.
16. Šalių susitarimu gali būti nustatyta ir kitokia autorinio atlyginimo mokėjimo tvarka (žr. 19
punktą.)

17. Leidžiant knygą pakartotinai, autorinio atlyginimo mokėjimo tvarka nustatoma šalių susitarimu (žr. 15 punktą).

18. Užsakovas pasilieka teisę nepaklausiems leidiniams ne anksčiau kaip po 6 mėnesių peržiūrėti išleistos knygos kainą.

19. Papildomos sąlygos: nėra

20. Pasirašoma 3 sutarties egzemplioriai. 1 egzempliorius lieka Autoriui, kiti 2 grąžinami Užsakovo Mokslinių leidinių ir žodžių redakcijai iki 2016 m. balandžio 5 d.

21. Šios sutarties papildymai ir pakeitimai galimi rašytiniu šalių susitarimu, kuris tampa neatskiriama sutarties dalimi.

22. Ginčai, kilę vykdam šią sutartį, sprendžiami derybų keliu ir įstatymų nustatyta tvarka.

23. Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo ir galioja 10 metų.

24. Šalys įsipareigoja pranešti viena kitai apie adresų ir kitų duomenų pasikeitimą.

Šalių adresai:

Mokslų ir enciklopedijų leidybos centras, L. Asanavičiūtės g. 23, LT-04315 Vilnius,
tel. 245 85 26, faksas 245 85 37, Redakcijos tel. 8-5 2431351, el. paštas

Autorius Kazimieras Garšva

(vardas ir pavardė, adresas, telefono numeris, faksas, el. paštas)

Autoriaus pasas: Nr. išduotas

(kada ir kas išdavė)

Pervesti į banką. Autoriaus asmeninės
sąskaitos Nr. mokamosios kortelės Nr.

Centro direktorius Rimantas Kareckas

Autorius Kazimieras Garšva
(parašas, vardas ir pavardė)

Suderinta

Vyriausiosios buhalterės pavaduotojas

Redakcijos vedėjas

Redaktorius

(parašas)

Vladislav Tunkevič

(parašas)

(vardas ir pavardė)

(parašas)

(vardas ir pavardė)